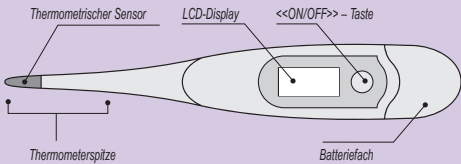


LIVSANE

DE Gebrauchsanweisung
DIGITAL-THERMOMETER
(MODELL: DT-K111B)



SEHR GEHRTEHTER KUNDE:

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf dieses Produktes. Lesen Sie die Gebrauchsanweisung sorgfältig durch, bevor Sie das Thermometer zum ersten Mal verwenden und bewahren Sie sie an einem sicheren Ort auf. Dieses Produkt ist zur Messung der menschlichen Körpertemperatur bestimmt.

KURZE ZUSAMMENFASSUNG:

- Das LIVSANE DIGITAL-THERMOMETER ist ein Kontaktthermometer mit Schnellmess-Sensor, mit dem die Körpertemperatur des Menschen in den Rektal- und Mundhöhlen sowie unter der Achselhöhle gemessen werden kann.
- REKTALE MESSUNG: Die korrekte Körpertemperatur wird in 9 – 10 Sekunden gemessen, wenn die Spitze 1 – 2 Zentimeter rektal eingeführt wird.
- MESSUNG IM MUND (MUNDHÖHLEN): Die gemessene Temperatur liegt 0,3 bis 0,8 °C unter der rektal gemessenen Temperatur. Das LIVSANE DIGITAL-THERMOMETER misst die Temperatur an diesem Ort in ca. 15 – 17 Sekunden.
- MESSUNG IN DEN AXSELHÖHLEN: Die gemessene Temperatur liegt 0,5 bis 1,5 °C unter der rektal gemessenen Temperatur. Das LIVSANE DIGITAL-THERMOMETER misst die Temperatur an diesem Ort in ca. 26 – 29 Sekunden.
- Das Thermometer ist wasserdicht (siehe beiliegende Details)

BEDIENUNGSANLEITUNG

Bitte desinfizieren Sie vor dem Gebrauch die Sonde. Zum Einschalten drücken Sie die «ON/OFF»-Taste neben dem Display. Ein kurzer Piepton ertönt und weist darauf hin, dass das Thermometer eingeschaltet ist. Gleichzeitig führt das Thermometer einen Selbsttest durch, bei dem alle Symbole auf dem LCD-Display angezeigt werden. Wenn die Buchstaben «Lo» und ein blinkendes «C» oder «F» auf dem Display erscheinen, ist das Thermometer betriebsbereit. Wenn die Umgebungstemperatur unter 32 °C oder 89,6 °F liegt, wird auf dem LCD-Display «Lo °C» oder «Lo °F» angezeigt; wenn sie über 42,9 °C oder 109,2 °F liegt, wird «Hi °C» oder «Hi °F» angezeigt. Während der Messung wird ständig die aktuelle Temperatur angezeigt und das Symbol «C» oder «F» blinkt. Die Messung ist beendet, wenn ein konstanter Temperaturwert erreicht wurde. Der Temperaturwert gilt als konstant, wenn die Temperatur innerhalb von 4 Sekunden um weniger als 0,1 °C steigt. Sobald der konstante Temperaturwert erreicht ist, ertönt viermal ein Piepton und das Symbol «C» oder «F» hört auf zu blinken. Die höchste gemessene Temperatur wird dann auf dem LCD-Display angezeigt. Beachten Sie jedoch, dass es sich bei diesem Thermometer um ein «Maximalthermometer» handelt, d.h. die angezeigte Temperatur kann geringfügig ansteigen, wenn die Messung nach dem Piepton fortgesetzt wird. Dies ist insbesondere bei Messungen in den Achselhöhlen der Fall, wenn ein Temperaturwert angezeigt wird, der in etwa der Körpertemperatur entspricht. Beachten Sie in diesem Fall die Beschreibung unter «Methoden zur Temperaturmessung». Wenn die Messung abgeschlossen ist, schalten Sie das Thermometer durch Drücken der «ON/OFF»-Taste aus. Nachdem die Temperatur angezeigt wurde, schaltet sich das Thermometer nach 10 Minuten automatisch aus.

SO ÄNDERN SIE DIE MESSEINHEIT

Um auf dem Display zwischen „°C“ und „°F“ zu wechseln, drücken und halten Sie bitte die «ON / OFF» – Taste für 2 Sekunden, das LCD-Display zeigt den letzten Messwert an, danach wird automatisch die Messeinheit geändert.

SPEICHERFUNKTION

Schalten Sie das Thermometer aus und drücken Sie die «ON/OFF»-Taste für 2 Sekunden. Der zuletzt gemessene Wert mit „°C“ oder „°F“ erscheint automatisch auf dem LCD-Display. Dieses Ergebnis ist sichtbar, solange die «ON/OFF»-Taste gedrückt gehalten wird. Das Messergebnis wird nur überschrieben, wenn ein neuer Temperaturwert aufgezeichnet wird.

METHODEN ZUR TEMPERATURMESSUNG

Bitte beachten Sie, dass das Messergebnis von der Stelle abhängt, an der die Temperatur gemessen wird. Aus diesem Grund muss der Messort immer spezifiziert werden, um sicherzustellen, dass eine korrekte Temperaturmessung aufgezeichnet wird.

Im Rektum (rektal):

Dies ist aus medizinischer Sicht die genaueste Methode, da sie der Kernkörpertemperatur am nächsten kommt. Die Thermometerspitze wird vorsichtig für maximal 2 cm in das Rektum eingeführt. Die übliche Messzeit beträgt hierbei ca. 9 bis 11 Sekunden.

Unter der Achselhöhle (axillär):

Die Platzierung des Thermometers in der Achselhöhle liefert einen Messwert der Oberflächentemperatur, die bei Erwachsenen von 0,5 °C bis 1,5 °C im Vergleich zur rektalen Temperaturmessung variieren kann.

Die übliche Messzeit für diese Methode beträgt ca. 23 bis 29 Sekunden. Es sollte jedoch beachtet werden, dass keine exakten Ergebnisse erzielt werden können, wenn z.B. die Achselhöhlen sich abgekühlt haben. In diesem Fall empfehlen wir, die Messzeit um ca. 5 Minuten zu verlängern, um einen möglichst genauen Messwert zu erhalten, der der Kernkörpertemperatur am nächsten kommt.

Im Mund (oral):

Es gibt verschiedene Wärmezonen im Mund. In der Regel ist die oral gemessene Temperatur 0,3 °C bis 0,8 °C niedriger als die rektale gemessene Temperatur. Platzieren Sie die Thermometerspitze links oder rechts von der Zungenwurzel, um sicherzustellen, dass die Messung so genau wie möglich ist. Die Thermometerspitze muss während der Messung ständigen Kontakt mit dem Gewebe haben und unter der Zunge in eine der beiden Wärmestichen im hinteren Bereich der Zunge gelegt werden. Der Mund muss während der Messung geschlossen gehalten werden; dabei gleichmäßig durch die Nase atmen. Vor der Messung nichts essen oder trinken. Die übliche Messzeit beträgt hier ca. 15 bis 19 Sekunden. Hinweis: Wir empfehlen dringend die rektale Methode als genaueste Methode. Wir empfehlen, die Messzeit um 3 Minuten nach dem Piepton zu verlängern.

REINIGUNG UND DESINFEKTION

Die Thermometerspitze lässt sich am besten mit einem feuchten Tuch und einem Desinfektionsmittel (z. B. 70% Ethylalkohol) reinigen. Sie sollten nach dem Gebrauch desinfiziert werden. Dieses Thermometer kann zur Reinigung und Desinfektion in lauwarmes Wasser getaucht werden.

SICHERHEITSVORKEHRUNGEN

- Lassen Sie das Gerät nicht mit heißem Wasser in Berührung kommen.
- Nicht hohen Temperaturen oder direktem Sonnenlicht aussetzen.
- Lassen Sie das Thermometer nicht fallen. Es ist weder stoß- noch schlagfest.
- Modifizieren Sie dieses Gerät nicht ohne Genehmigung des Herstellers.
- Nicht mit Verdünner, Benzin oder Benzol reinigen. Nur mit Wasser oder Desinfektionsmittel reinigen.
- Tauchen Sie selbst wasserdichte Thermometer nicht für länger als 30 Minuten in über 15 cm tiefes Wasser.
- Das Thermometer enthält Kleinteile (Batterie, Batteriefach), die von Kindern verschluckt werden können. Lassen Sie das Thermometer deshalb nicht unbeaufsichtigt in der Nähe von Kindern.
- Biegen Sie die Thermometerspitze nicht um mehr als 45 Grad.
- Wenn die Umgebungstemperatur über 35 °C bzw. 95 °F liegt, tauchen Sie die Thermometerspitze für ca. 15 bis 30 Sekunden vor dem Messen der Temperatur in kaltes Wasser.
- Anhaltendes Fieber, insbesondere bei Kindern, muss von einem Arzt behandelt werden – bitte wenden Sie sich an Ihren Arzt!
- Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von starken elektromagnetischen Feldern. Halten Sie es daher von Funksystemen und Mobiltelefonen fern.

ERSETZEN DER BATTERIEN

Die Batterie ist leer und muss ausgetauscht werden, wenn das  oder  Batteriesymbol rechts auf dem LCD-Display erscheint. Entfernen Sie die Batterieabdeckung und ersetzen Sie die leeren voll Batterien durch Batterien (vorzugsweise Nichtquecksilber) desselben Typs. Bitte beachten Sie das «+»-Symbol nach oben und das «-»-Symbol nach unten. Wir empfehlen Ihnen, die Batterien zu entfernen, wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird.

PRODUKTVERSORGUNG

Bitte achten Sie auf den Umweltschutz. Batterien gehören nicht in den Hausmüll. Bitte geben Sie diese bei der Sammelstelle oder im kommunalen Wertstoffzentrum als Sondermüll ab. Die Alkalibatterie oder Brennstoffzelle kann zu übermäßigen Temperaturen, Feuer oder Explosionen führen. Dieses Symbol auf Produkten und/oder Begleitdokumenten bedeutet, dass verbrauchte elektronische Produkte nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Bringen Sie diese Produkte zur ordnungsgemäßen Behandlung und zum Recycling zu den entsprechenden Sammelstellen, wo sie kostenlos angenommen werden. Weitere Informationen zur nächstgelegenen Sammelstelle erhalten Sie bei Ihren örtlichen Behörden.

TECHNISCHE DATEN

Typ:	«Maximum-Thermometer».
Messbereich:	(32,0 – 42,9 °C) bzw. (89,6 – 109,2 °F)
Messgenauigkeit:	± 0,1 °C/0,2 °F (35,5 °C – 42,0 °C bzw. 95,9 °F – 107,6 °F), ± 0,2 °C/0,4 °F (für den verbleibenden Messbereich).
Lager-/Transporttemperatur:	(-25 – 55) °C, ≤ 95 % RH.
Umgebungstemperatur während der Messung:	(5 – 35) °C, ≤ 80 % RH.
Mindestmaß:	0,1 °C bzw. 0,1 °F.
Batterietyp:	Alkali-Mangan-Batterie Typ LR41, 1,5 V, Wartung
Gewicht:	Lebensdauer mindestens 100 Stunden in Dauerbetrieb. ca. 13 g.

ERKLÄRUNG DER SYMBOLE

	Batterie ist leer
	Anweisungen zur Produktsicherungsung für elektronische Geräte
	Hergestellt von
	Herstellungsdatum
	Trocken aufbewahren
IP22	Einteilung nach Schutzart gegen Eindringen von Wasser gemäß IEC 529
	An einem dunklen Ort aufbewahren
	Die Batterie in diesem Produkt entspricht den Anforderungen angegebenen in den europäischen Richtlinien 2006/66/EEC
	Typ BF Ausrüstung
	Chargennummer
	Vorsicht
	Befolgen Sie die Gebrauchsanweisung
Lo °C oder Lo °F:	Temperatur unter 32 °C bzw. 89,6 °F
Hi °C oder Hi °F:	Temperatur über 42,9 °C bzw. 109,2 °F
CE	CE-Konformitätskennzeichnung

GESETZLICHE ANFORDERUNGEN UND RICHTLINIEN

Dieses Produkt entspricht der europäischen Richtlinie für Medizinprodukte 93/42/EWG und trägt das CE-Zeichen. Das Gerät erfüllt außerdem die folgenden Spezifikationen für:

- EN 12470-3: Klinische Thermometer. Leistung von kompakten elektrischen Thermometern (nicht präzitiv und präzitiv) mit maximalem Gerät.
- EN 60601-1.
- EN 60601-1-11.
- EN 60601-1-2.

Die CE-Kennzeichnung bestätigt, dass es sich um ein Medizinprodukt mit Messfunktion im Sinne des Medizinproduktegesetzes handelt, das einem Konformitätsbewertungsverfahren unterzogen wurde. Eine benannte Stelle bestätigt, dass dieses Produkt alle einschlägigen gesetzlichen Vorschriften erfüllt.

KALIBRIERUNGSPRÜFUNG

Dieses Thermometer wird zum Zeitpunkt der Herstellung zunächst kalibriert. Wenn dieses Thermometer gemäß der Bedienungsanleitung verwendet wird, ist keine regelmäßige Neuinstellung erforderlich. Die Kalibrierprüfung ist unverzüglich durchzuführen, wenn Anzeichen dafür vorliegen, dass das Produkt die festgelegten Fehlertoleranzen nicht einhält oder die Kalibrierungseigenschaften durch einen Eingriff oder auf andere Weise beeinträchtigt worden sein könnten. Bitte beachten Sie auch die nationalen gesetzlichen Bestimmungen. Die Kalibrierprüfung kann von den zuständigen Behörden oder von autorisierten Dienstleistern durchgeführt werden; Auf Anfrage kann den zuständigen Behörden und autorisierten Dienstleistern eine Testanweisung für die Kalibrierungsprüfung zur Verfügung gestellt werden.

GARANTIE

Für dieses Produkt gilt eine Garantie von 2 Jahren ab Kaufdatum. Bitte bewahren Sie Ihre Rechnung für eventuelle Garantiesprüche auf. Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch oder Missbrauch entstanden sind, fallen nicht unter die Garantie. Batterie und Verpackung sind von der Gewährleistung ausgeschlossen. Weitergehende Ansprüche, einschließlich Schadensersatzansprüche, sind ausgeschlossen. Wenn Sie feststellen, dass das Thermometer defekt und nicht funktionsfähig ist, überprüfen Sie zunächst die Batterie, bevor Sie es zur Reparatur einreichen. Wenden Sie sich bei Bedarf an die Verkaufsstelle, bei der Sie das Thermometer gekauft haben.

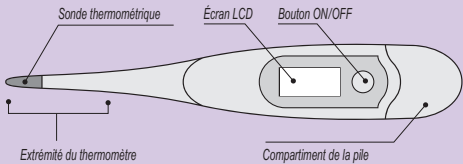
Hangzhou Hua'an Medical & Health Instruments Co., LTD.
Building 2, 1# Fuzhu Nan RD, Wuchang Town,
Yuhang District 310023, Hangzhou, Zhejiang, China
[EC REP] Shanghai International Holding Corp. GmbH;
Eiffestrasse 80, 20537 Hamburg, Deutschland
EU: PXG Pharma GmbH,
Pflingsweidstrasse 10-12,
68199 Mannheim, Deutschland.
www.pxgpharma.com



REV. 2023/09

LIVSANE

FR Mode d'emploi
THERMOMÈTRE DIGITAL
(MODÈLE DT-K111B)



CHÈRE CLIENTE, CHER CLIENT,

Nous vous remercions et vous félicitons pour l'achat de ce produit ! Veuillez lire attentivement les présentes instructions avant d'utiliser le thermomètre pour la première fois et conservez-les en lieu sûr. Ce produit est conçu pour mesurer la température du corps humain.

BRÈVE PRÉSENTATION :

- LIVSANE THERMOMÈTRE DIGITAL est un thermomètre par contact doté d'une sonde de mesure rapide pour prendre la température du corps humain par voie rectale, orale ou axillaire (sous l'aisselle).
- MESURE RECTALE : la température corporelle basale est mesurée en 9 – 10 secondes en introduisant la sonde d'environ 1 à 2 centimètres dans le rectum.
- MESURE ORALE (CAVITÉ BUCCALE) : la température mesurée est inférieure de 0,3 à 0,8 °C à la température rectale. LIVSANE THERMOMÈTRE DIGITAL mesure la température buccale en 15 à 17 secondes.
- MESURE AXILLAIRE (SOUS L'AISSELLE) : la température mesurée est inférieure de 0,5 à 1,5 °C à la température rectale. LIVSANE THERMOMÈTRE DIGITAL mesure la température axillaire en 26 à 29 secondes.
- Le thermomètre est étanche (voir les détails ci-après).

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Avant toute utilisation, veuillez d'abord désinfecter la sonde. Pour allumer le dispositif, appuyez sur le bouton ON/OFF situé à côté de l'écran ; un bref bip se fait entendre, indiquant que le thermomètre est opérationnel. Dans le même temps, le thermomètre lance un test d'autocontrôle : tous les segments numériques s'affichent alors sur l'écran LCD. Lorsque la lettre « L » et le symbole « °C » ou « °F » s'affichent, le thermomètre est prêt à être utilisé. Si la température ambiante est inférieure à 32 °C ou 89,6 °F, le message « Lo °C » ou « Lo °F » s'affiche. Si la température est supérieure à 42,9 °C ou 109,2 °F, le message « Hi °C » ou « Hi °F » s'affiche alors. Lors de la mesure, la température en cours est affichée de façon continue et le symbole « °C » ou « °F » clignote. La mesure est terminée lorsque une valeur constante est obtenue. La valeur est considérée comme constante lorsque la température augmente de moins de 0,1 °C après 4 secondes. Lorsque cette valeur constante est obtenue, le dispositif émet quatre bips et le symbole « °C » ou « °F » ne clignote plus. L'écran LCD affiche la plus haute température mesurée. Veuillez toutefois noter que ce thermomètre est un thermomètre à maximum, c'est-à-dire que la température affichée peut légèrement augmenter si la mesure se poursuit après le signal sonore. C'est en particulier le cas avec les mesures axillaires si la valeur enregistrée devait se rapprocher de la température corporelle basale. Dans ce cas, veuillez consulter la description sous « Méthodes de mesure de la température ». Lorsque la mesure est terminée, éteignez le thermomètre en appuyant sur le bouton ON/OFF. Le thermomètre s'éteint automatiquement 10 minutes après l'affichage de la température.

MODIFICATION DE L'UNITÉ DE MESURE

Pour passer entre les deux unités de mesure (°C et °F), maintenez le bouton ON / OFF enfoncé pendant 2 secondes : l'écran LCD affiche d'abord la dernière valeur mesurée puis l'unité est modifiée.

FONCTION MÉMOIRE

Éteignez le thermomètre puis appuyez sur le bouton ON/OFF pendant environ 2 secondes. La dernière valeur mesurée apparaît automatiquement sur l'écran LCD, accompagnée du symbole « °C » ou « °F ». Cet affichage reste visible tant que le bouton ON/OFF est maintenu enfoncé. La valeur est remplacée uniquement lorsqu'une nouvelle température est enregistrée.

MÉTHODES DE MESURE DE LA TEMPÉRATURE

Il est important de garder à l'esprit que la lecture de la température corporelle dépend du site de mesure. C'est pourquoi le site de mesure doit toujours être indiqué afin de garantir la bonne lecture de la valeur enregistrée.

Dans le rectum (voie rectale) :

C'est la méthode la plus précise d'un point de vue médical car c'est à cet endroit que la mesure se rapproche le plus de la température corporelle basale. L'extrémité du thermomètre est délicatement introduite dans le rectum sur 2 cm maximum. La mesure dure généralement 9 à 11 secondes environ.

Sous l'aisselle (voie axillaire) :

L'application du thermomètre sous l'aisselle fournit une mesure de la température de surface qui peut varier d'environ 0,5 à 1,5 °C par rapport à la température rectale chez l'adulte. La mesure par voie axillaire dure généralement 23 à 29 secondes environ. Il faut toutefois souligner qu'une lecture exacte ne peut être obtenue si, par exemple, les aisselles ont pu se refroidir. Dans ce cas, nous recommandons de prolonger la durée de la mesure d'environ 5 minutes afin d'obtenir une lecture plus précise qui soit aussi proche que possible de la température corporelle basale.

Dans la bouche (voie orale) :

Il existe différentes zones de chaleur dans la bouche. En règle générale, la température orale est inférieure de 0,3 à 0,8 °C à la température rectale. Afin de garantir une lecture aussi précise que possible, placez l'extrémité du thermomètre à gauche ou à droite de la racine de la langue. Durant la mesure, l'extrémité du thermomètre doit être placée sous la langue, dans l'une des deux poches de chaleur situées au fond de la bouche, en étant constamment en contact avec le tissu. Gardez la bouche fermée pendant la mesure et respirez régulièrement par le nez. Il ne faut pas boire ni manger juste avant la mesure. La mesure dure généralement 15 à 19 secondes environ. Remarque : nous vous recommandons fortement la méthode rectale car c'est la méthode la plus précise. Nous vous conseillons de prolonger la durée de la mesure de 3 minutes après le signal sonore.

NETTOYAGE ET DÉSINFECTION

Pour garantir un nettoyage optimal de l'extrémité du thermomètre, il est recommandé d'appliquer un désinfectant (alcool éthylique à 70 % par ex.) à l'aide d'un chiffon humide. Le thermomètre doit être désinfecté avant chaque utilisation. Ce thermomètre peut être plongé dans un liquide ou de l'eau tiède afin d'être parfaitement nettoyé et désinfecté.

MESURES DE SÉCURITÉ

- Ne mettez pas le dispositif en contact avec de l'eau très chaude.
- N'exposez pas le dispositif à des températures élevées ou à la lumière directe du soleil.
- Ne faites pas tomber le dispositif. Il n'est pas résistant aux chocs ni aux impacts.
- Ne modifiez pas ce dispositif sans l'autorisation du fabricant.
- Ne le nettoyez pas à l'aide de diluants, d'essence ou de benzène. Nettoyez-le uniquement avec de l'eau ou du désinfectant.
- Évitez de plier l'extrémité du thermomètre à plus de 45 degrés.
- Si la température ambiante est supérieure à 35 °C ou 95 °F, plongez l'extrémité du thermomètre dans de l'eau froide pendant env. 5 à 10 secondes avant de prendre la température.
- Une fièvre persistante, en particulier chez l'enfant, doit être traitée par un médecin. Le cas échéant, veuillez contacter votre médecin traitant.
- N'utilisez pas le dispositif à proximité de champs électromagnétiques puissants : maintenez-le éloigné des systèmes radio et téléphones portables.

REMPLACEMENT DE LA PILE

La pile est épuisée et doit être remplacée lorsque le symbole  ou  apparaît sur la partie droite de l'écran LCD. Retirez le couvercle du compartiment et remplacez la pile par une pile neuve du même type (de préférence sans mercure). Remarque : le signe « + » doit être vers le haut et le signe « - » vers le bas. Nous vous conseillons de retirer la pile si le thermomètre ne doit pas être utilisé durant une période prolongée.

ÉLIMINATION DU PRODUIT

Veuillez préserver l'environnement. Les piles ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères. Veuillez les déposer à un point de collecte ou au centre de recyclage municipal en point de déchet spécial. Les piles alcalines ou à combustible peuvent entraîner des températures excessives, un incendie ou une explosion.

Ce symbole sur les produits et/ou les documents joints signifie que les produits électroniques usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères ordinaires. Veuillez apporter ces produits aux points de collecte appropriés où ils seront pris en charge gratuitement en vue de leur traitement et recyclage. Pour connaître le point de collecte le plus proche, veuillez contacter les autorités locales.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Type:	Thermomètre à maximum.
Plage de mesure:	(32,0 – 42,9 °C) (89,6 – 109,2 °F)
Précision de mesure:	± 0,1 °C/0,2 °F (35,5 °C – 42,0 °C/95,9 – 107,6 °F), ± 0,2 °C/0,4 °F (pour le reste de la plage de mesure).

Température de stockage/transport:	(-25 – 55) °C, ≤ 95 % RH.
Température ambiante lors de l'utilisation:	(5 – 35) °C, ≤ 80 % RH.
Graduation min.:	0,1 °C/0,1 °F.
Type de pile:	Pile alcaline au manganèse, type LR41, 1,5 V, durée de vie utile de 100 heures minimum dans des conditions de fonctionnement en continu. env. 13 g.

SIGNIFICATION DES SYMBOLES

	Pile épuisée
	Instructions d'élimination des dispositifs électroniques
	Fabriqué par
	Date de fabrication
	Conserv�r au sec
IP22	Classification conforme à l'indice de protection contre la pénétration de l'eau comme détaillé dans IEC 529
	à conserver à l'abri de la lumière
	Pile du produit conforme aux exigences définies par la directive européenne 2006/66/CE
	équipement de type BF
	Numéro de lot
	Avertissement
	Suivre les instructions d'utilisation
Lo °C ou Lo °F:	Température inférieure à 32 °C ou 89,6 °F
Hi °C ou Hi °F:	Température supérieure à 42,9 °C ou 109,2 °F
CE	Marquage de conformité CE

EXIGENCES LÉGALES ET DIRECTIVES

Ce produit est conforme à la directive européenne 93/42/CEE relative aux dispositifs médicaux et porte le marquage CE. Ce dispositif également conforme aux spécifications des normes suivantes :

- EN 12470-3: Thermomètres médicaux. Performance des thermomètres électriques compacts (  comparaison et à extrapolation) avec dispositif à maximum.
- EN 60601-1.
- EN 60601-1-11.
- EN 60601-1-2.

Le marquage CE confirme que ce dispositif médical comporte une fonction de mesure au sens prévu par le Medical Devices Act (Loi sur les dispositifs médicaux) et qu'il a été soumis à une procédure d'évaluation de sa conformité. Un organisme notifié a confirmé que le dispositif remplit toutes les exigences r glementaires applicables.

CONTRÔLE DE L'ÉTALONNAGE

Ce thermomètre  t talonn  au moment de sa fabrication. Si ce thermomètre est utilisé conformément aux instructions d'utilisation, aucun réajustement périodique n'est nécessaire. Le contrôle de l'étalonnage doit être immédiatement réalisé si des signes montrent que le produit ne respecte pas les tolérances d'erreurs définies ou dans le cas où les propriétés d'étalonnage pourraient avoir été affectées par une intervention ou par tout autre moyen. Veuillez également respecter toutes les réglementations légales nationales. Le contrôle de l'étalonnage peut être effectué par les autorités compétentes ou par des prestataires de services agr s. Des instructions de test pour le contrôle de l'étalonnage peuvent être fournies sur demande aux autorités et aux prestataires de services agr s.

GARANTIE

Ce produit est garanti 2 ans à compter de sa date d'achat. Veuillez conserver votre justificatif d'achat pour toute éventuelle réclamation au titre de la garantie. Les dommages découlant d'une utilisation incorrecte ou d'abus ne sont pas couverts par la garantie. La pile et le conditionnement sont exclus de la garantie. Toute demande d'indemnisation au-delà de la période de garantie, y compris les demandes d'indemnisation pour dommages, est exclue. Si votre thermomètre s'avère défectueux et qu'il présente des dysfonctionnements, veuillez d'abord vérifier l'état de la pile avant de l'envoyer pour réparation. Si nécessaire, contactez le point de vente où le thermomètre a été acheté.

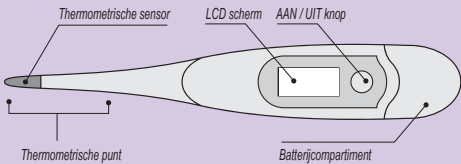
Hangzhou Hua'an Medical & Health Instruments Co., LTD.
Building 2, 1# Fuzhu Nan RD, Wuchang Town,
Yuhang District 310023, Hangzhou, Zhejiang, China
[EC REP] Shanghai International Holding Corp. GmbH;
Eiffestrasse 80, 20537 Hamburg, Allemagne
EU: PXG Pharma GmbH,
Pflingsweidstrasse 10-12,
68199 Mannheim, Allemagne.
www.pxgpharma.com



REV. 2023/09

LIVSANE

NL Gebruikshandleiding
DIGITALE THERMOMETER
(MODEL DT-K111B)



GEACHTE KLANT:

Gefeliciteerd met uw aankoop van dit product. Lees de instructies aandachtig door voordat u de thermometer voor het eerst gebruikt en bewaar deze instructies op een veilige plaats. Dit product is bedoeld voor het meten van de lichaamstemperatuur van het menselijk lichaam.

KORTE SAMENVATTING:

- LIVSANE DIGITALE THERMOMETER is een contactthermometer met een snelle meetsensor waarmee de lichaamstemperatuur rectaal, oraal en onder de oksel kan worden gemeten.
- RECTALE METING: Correcte lichaamstemperatuur gemeten in 9 – 10 seconden als de punt 1 – 2 centimeter in het rectum is geplaatst.
- METING VIA DE MOND (ORALE METING): Gemeten temperatuur is 0,3 – 0,8 °C onder de temperatuur in het rectum. De LIVSANE DIGITALE THERMOMETER meet de temperatuur via de mond in 15 – 17 seconden.
- OKSEL METING: Gemeten temperatuur is 0,5 – 1,5 °C onder de temperatuur in het rectum. De LIVSANE DIGITALE THERMOMETER meet de temperatuur onder de oksel in 26 – 29 seconden.
- Thermometer is waterdicht (zie bijgevoegde details)

GEBRUIKSAANWIJZING

Voor ieder gebruik eerst de sensor ontsmetten. Om het apparaat in te schakelen, druk op de AAN/UIT knop naast het scherm; er klinkt dan een korte piep, die aangeeft dat de thermometer operationeel is. Op hetzelfde moment start de thermometer een zelfcontroletest, tijdens deze test worden alle digitale segmenten op het scherm weergegeven. Als knipperende letters « L » en een « °C » of een « °F » worden weergegeven is de thermometer klaar voor gebruik. Als de gemeten temperatuur lager is dan 32 °C of 89,6 °F, verschijnt « L » op het LCD-scherm. Als de gemeten temperatuur meer dan 43,9 °C of 111,0 °F is, verschijnt « H » op het LCD-scherm. Tijdens het meten wordt de huidige temperatuur continu weergegeven en knippert het symbool « °C » of « °F ». De temperatuurwaarde wordt als constant gezien als de temperatuur minder dan 0,1 °C omhoog gaat in 4 seconden. Zodra er een constante temperatuur is bereikt, klinkt er vier keer een piepton en stopt het symbool « °C » of « °F » met knipperen. De hoogste gemeten temperatuur verschijnt op het LCD-scherm. Houd er echter rekening mee dat deze thermometer een maximum thermometer is. Dat wil zeggen dat de weergegeven temperatuur iets kan stijgen wanneer de meting na de piepton doorgaat. Dit is vooral het geval